

**VERORDNUNG/VERFÜGUNG  
DES PRÄSIDENTEN,  
UMWELT- UND TECHNISCHE DIENSTE****NR. 13/2023****ORDINANZA/PROVVEDIMENTO  
DEL PRESIDENTE  
SERVIZI AMBIENTALI E TECNICI****EINSCHRÄNKUNG DER DURCHFART FÜR FAHRRADFAH-  
RER UND ERLAUBNIS DER DURCHFART ENTLANG DER  
FAHRROUTE BRENNER SALURN BEI KM 63,25 IN DER  
GEMEINDE FELDTHURNS****LIMITAZIONE DEL PASSAGGIO PER I CICLISTI E PERMESSO  
DI TRANSITO LUNGO IL PERCORSO CICLABILE BRENNERO  
SALORNO AL KM 63,25 NEL COMUNE DI VELTURNO**

Nach Einsichtnahme in das Ansuchen vom 05.06.2023 der Fa. 4 Emme Service AG aus Bozen um teilweise Besetzung des Fahrbahn entlang der Radroute Brenner Salurn bei km 63,25 in der Gemeinde Feldthurns – Nähe Schrambach um Messungen an den Viadukten der Autobahn durchführen zu können;

Darauf hingewiesen, dass die Messungen am 07.06.2023 ausgeführt werden;

Vorausgeschickt, dass die Fa. 4 Emme Service AG aus Bozen die entsprechenden Maßnahmen für die Sicherheit der Radfahrer und Fußgänger während der Arbeiten gewährleisten muss;

Nach Einsichtnahme in den Straßenkodex, genehmigt mit Legislativdekret Nr. 285 vom 30. April 1992 und die entsprechende Durchführungsverordnung;

In der Regel besteht nicht die Notwendigkeit, den oben genannten Abschnitt des übergemeindlichen Fahrradweges während der Arbeiten für den Verkehr zu sperren;

Aufgrund

- der geltenden Satzung der Bezirksgemeinschaft;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (RG vom 03.05.2018, Nr. 2);

**verordnet  
DER PRÄSIDENT**

Die **Verengung der Fahrbahnbreite** entlang der **Fahrradroute Brenner Salurn bei km 63,25 in der Gemeinde Feldthurns - Nähe Schrambach** aufgrund von Messarbeiten an den Viadukten der Autobahn ausgeführt von der Fa. 4 Emme Service AG aus Bozen.

Die eingeschränkte Nutzbarkeit des Fahrradweges am **Mittwoch, 07.06.2023 dauert von 7.00 Uhr bis 18.00 Uhr.**

Die Erlaubnis mit gummibereiften Fahrzeugen auf diesem Abschnitt zu verkehren, um die Messarbeiten durchführen zu können.

Vista la domanda del 05.06.2023 della ditta 4 Emme Service SpA die Bolzano per l'occupazione parziale della carreggiata lungo il percorso ciclabile Brennero Salorno al km 63,25 nel comune di Velturmo – in vicinanza di San Pietro Mezzomonte per poter effettuare delle misurazione sui viadotti dell'autostrada;

Ravvisato che le misurazioni vengono effettuate al 07.06.2023;

Ravvisato che ditta 4 Emme Service SpA di Bolzano deve garantire la sicurezza dei ciclisti e pedoni durante i lavori e provvedere alle misure i merito;

Visto il codice stradale, approvato con decreto legislativo n. 285 del 30 aprile 1992 e il relativo regolamento di esecuzione;

Nella regola non consiste la necessità di chiudere il sopra citato tratto di pista ciclabile sovracomunale per il traffico;

Visti

- il vigente statuto della Comunità Comprensoriale;
- il codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (LR del 03.05.2018, n. 2);

**IL PRESIDENTE  
ordina**

Il **restringimento della carreggiata** lungo il **percorso ciclabile Brennero Salorno al km 63,25 nel comune di Velturmo in vicinanza di San Pietro Mezzomonte** a causa di lavori di misurazioni ai viadotti dell'autostrada eseguiti dalla ditta 4 Emme Service SpA di Bolzano.

La viabilità limitata della pista ciclabile al **mercoledì, 07.06.2023 dura dalle ore 7.00 fino le ore 18.00.**

Il permesso di transitare con veicoli gommati su questo tratto per eseguire i lavori di misurazione.

Dass Fa. 4 Emme Service AG aus Bozen sämtliche Verantwortung für Personen- und Sachschäden, welche durch die Benutzung des Weges entstehen, übernimmt;

Dass evtl. Verunreinigungen und verursachte Schäden an bestehende Infrastrukturen entlang des Radweges während der Benutzung des Weges zu Lasten der Fa. 4 Emme Service AG aus Bozen sind.

Die Straßenbeschilderung gemäß Straßenkodex geht zu Lasten der Fa. 4 Emme Service AG aus Bozen.

Diese Verordnung wird der Bevölkerung durch Anschlag an der Amtstafel der Bezirksgemeinschaft sowie Weiterleitung an die umliegenden Gemeindeämtern und Presse kundgemacht.

Eine Kopie gegenständlicher Maßnahme wird an die umliegenden Gemeindepolizei- sowie Carabinieristationen weitergeleitet.

Der Präsident

Walter Baumgartner

*digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale*

Brixen, 06.06.2023

Che la ditta ditta 4 Emme Service SpA di Bolzano si assume ogni responsabilità per danni a persone e cose causati dall'utilizzo del percorso;

Che contaminazioni e danni eventualmente causati durante l'utilizzo del percorso ad infrastrutture esistenti lungo la pista ciclabile sono a carico della ditta ditta 4 Emme Service SpA di Bolzano.

La segnaletica a norma del codice stradale è a carico e cura della ditta 4 Emme Service SpA di Bolzano.

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante affissione all'albo della Comunità Comprensoriale e trasmissione agli uffici comunali d'intorni e la stampa.

Copia del presente provvedimento verrà inoltrata alle stazioni di polizia di comune e Carabinieri d'intorno.

Il Presidente

Bressanone, 06.06.2023